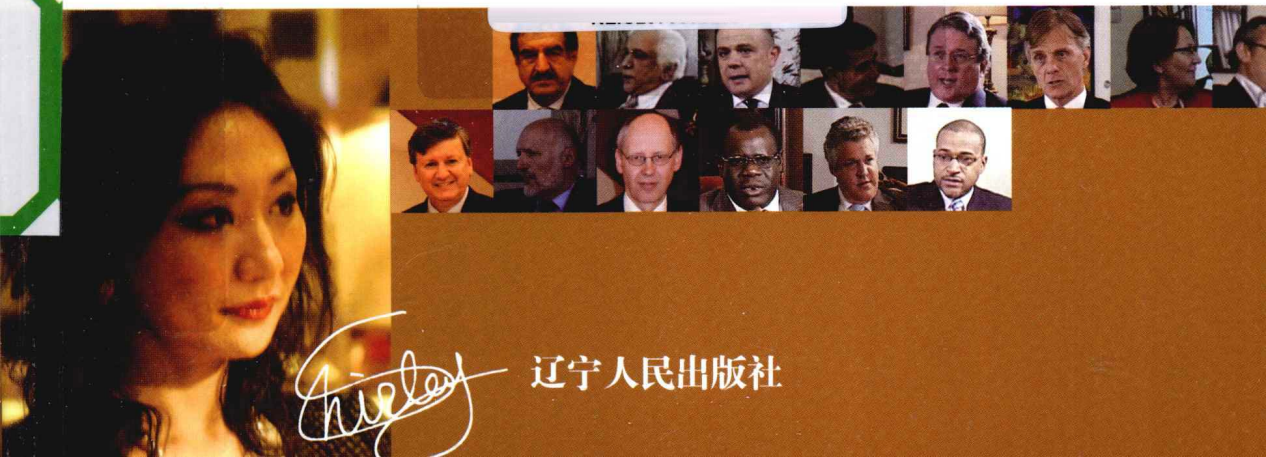


谨以此书为十八大后的中国献礼

ON
CHINA,
By Ambassadors

百国大使
谈中国 ①

于泽/著



辽宁人民出版社

谨以此书为十八大后的中国献礼

ON
CHINA,
By Ambassadors

百国大使
谈中国①

于泽／著

辽宁人民出版社

©于泽 2013

图书在版编目 (CIP) 数据

百国大使谈中国.1 / 于泽著. —沈阳: 辽宁人民出版社, 2013.4

ISBN 978-7-205-07592-7

I. ①百… II. ①于… III. ①访问记—作品集—中国—当代 IV. ①I253

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 043854 号

出版发行: 辽宁人民出版社

地址: 沈阳市和平区十一纬路 25 号 邮编: 110003

电话: 024-23284321 (邮 购) 024-23284324 (发行部)

传真: 024-23284191 (发行部) 024-23284304 (办公室)

<http://www.lnpublish.com.cn>

印 刷: 辽宁奥美雅印刷有限公司

幅面尺寸: 170mm × 230mm

印 张: 11.25

插 页: 2

字 数: 100 千字

出版时间: 2013 年 4 月第 1 版

印刷时间: 2013 年 4 月第 1 次印刷

责任编辑: 艾明秋 娄 瓠

封面设计: 丁末末

版式设计: 宁小卷

责任校对: 吴艳杰

书 号: ISBN 978-7-205-07592-7

定 价: 28.00 元 (含光盘)

法律顾问: 陈光 咨询电话: 13940289230

**献给复兴的中国
献给伴我成长的北大
献给我的女儿**

I congratulate Shirley Ze Yu on this timely and important book. Ms. Yu is a Chinese journalist who, through her interviews with the official representatives of a number of countries, gives us all valuable insights into how the world sees China and how China sees the world.

我祝贺于泽女士写给这个时代的这本重要的书。于泽女士作为一名记者，通过她对世界一些国家的驻华大使的采访，为我们揭示了世界眼中的中国和中国眼中的世界。

Maurice Newman

Former ABC Chairman

ABC 广播电视台董事会前主席

| 前言 |

Preface

公元 2012 年，读着基辛格先生的《论中国》一书，我在想，世界如此渴望解读中国，那么将由谁来揭开中国之谜？诸如经济发展的奇迹，工业化国家的梦想，在国际社会所担当的角色，在世界共同面临的环境、能源、发展的挑战中所承担的责任。

公元 2012 年，世界试图通过“金砖四国”、“基础五国”、G2 这些词汇重新定义中国。中国是否可以成为拯救世界经济的力量？是世界把中国想象得太强大，还是中国把自己想象得太弱小？

公元 2012 年，世界 58 个主要国家进行了领导人的更替，中国也顺利地完成了 10 年一次的领导人交接。当习近平总书记在记者招待会上以一句“对不起，让大家久等了”来问候来自世界各地的记者时，中国的谦和再次感染了世界。中国坚定不移的改革开放之路，是世界的传奇和谜语，传奇是因为无人做得到，谜语是因为无人曾做到。

公元 2012 年，睁大了眼睛仍在彷徨的西方世界，一面把中国当朋友，一面把中国当对手。“重返亚洲”战略，是美国失去了自信的紧张出击，还是过度自信的高傲垂青？频繁互访，贸易壁垒，西方表现得有点紧张；矜持从容，进退有度，中国保持着大国风范。

公元 2012 年，面临着全球金融危机的冲击，国内经济结构转型的压力，西部开发、城市化进程、缩小收入分配差距，成为“十二五”规划的课题；能源保障和食品安全，则是百姓这一年关注的话题。中等收入陷阱，经济的可持续发展，中国未来发展之路仍然面临着来自于国内外的巨大挑战。

公元 2012 年，上合组织会谈，东盟加三会谈，中日韩贸易一体化谈判。在区域一体化的进程中，中国正在形成一股重要的区域力量。

错综复杂的时代，扑朔迷离的未来，世界终将在彷徨中前行。毋庸置疑的是，中国所扮演的角色，已然无他国可替代。

公元 2012 年，世界究竟如何解析中国？带着这个问题，我萌生了一个想法，通过各国驻华大使的视角，来深度剖析他们眼里的中国，双边、多边关系以及世界。诸位大使以自身的背景阅历和国家视角，深度诠释区域问题，全方位探讨了欧债危机、巴以和平、能源危机、环境公约、区域一体化进程、中国经济发展等热点问题。最初的计划，就是想采访遍所有国家的驻华大使，于是为这一系列取了一个名字：《百国大使谈中国》。

在这里，我想特别感谢各位驻华大使的支持与真诚，他们的言语充满着智慧。希望大家与我共同步入这智慧之旅，希望您可以“不虚此行”。

于 泽

2012 年岁末

| 目录 |

Contents

| 中东篇 |

Middle East

沙特阿拉伯大使	003
土耳其大使	015
伊拉克大使	031
约旦前大使	039

| 欧洲篇 |

Europe

爱尔兰大使	055
芬兰大使	067
丹麦大使	076
克罗地亚大使	087
斯洛文尼亚大使	097

| 大洋洲篇 |

Oceania

澳大利亚前大使	107
---------------	-----

| 拉丁美洲篇 |

Latin America

牙买加大使	127
哥斯达黎加大使	140
厄瓜多尔前大使	149

| 非洲篇 |

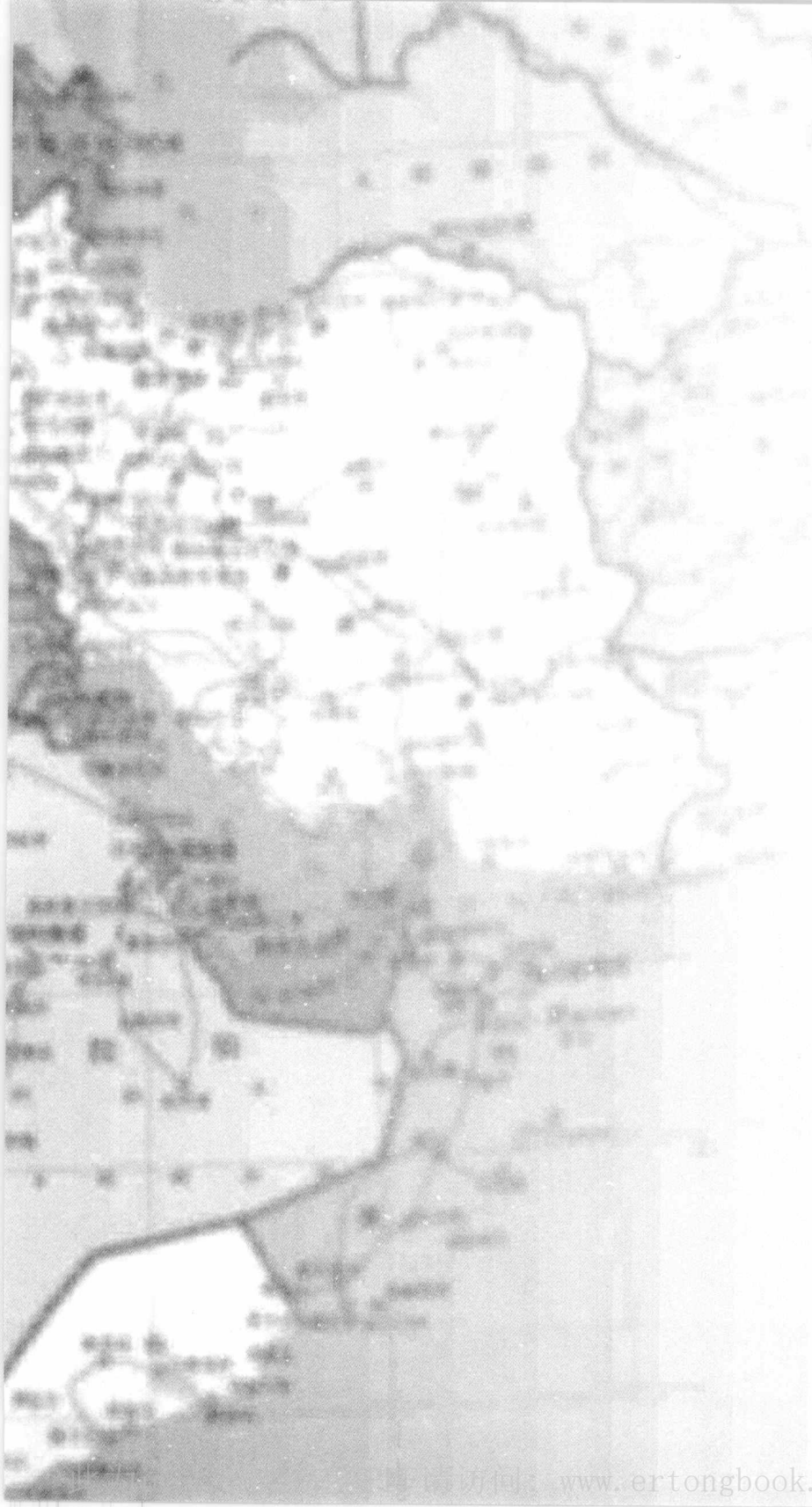
Africa

肯尼亚大使	161
-------------	-----

| 中东篇 |

Middle East





“我们新发现的资源越多，我们开发的新能源就越多，对世界就会越有利。正如我之前告诉你的，我们使用的是一种正在不断被消耗的商品。世界开发的可替代能源越多，对世界就越有利，也对沙特阿拉伯越有利，因为这样我们就不必为世界提供石油而感到压力。”

沙特阿拉伯大使

沙特阿拉伯

首都：利雅得

主要城市：吉达，麦加，麦地那，达曼

国庆日：9月23日

受访驻华大使：叶海亚·沙尔西里

沙特阿拉伯，位于亚洲西南部的阿拉伯半岛，东濒海湾，西临红海，同约旦、伊拉克、科威特、阿联酋、阿曼、也门等国接壤。沙特是名副其实的“石油王国”，石油储量和产量均居世界首位，使其成为世界上最富裕的国家之一。沙特是世界上最大的淡化海水生产国，其海水淡化量占世界总量的21%左右。沙特实行自由经济政策，石油和石化工业是沙特的经济命脉。目前，沙特政府正不断鼓励私有经济的发展，以减少国家经济对石油出口的依赖，同时为快速增长的人口提供更多的就业机会。沙特阿拉伯也使用大量移住劳工。沙特的旅游业也比较发达。



对中国以及对全世界人民来说，沙特阿拉伯是一个独特的国家，在世界上发挥着独特的作用。正如你今天所看到的，中国正在成为一个日益庞大的碳排放国家，整个地球都在面临着日益严重的能源供求困境。您如何看待今天的全球能源形势？

正如你所知道的，石油是一种将来有一天我们再也无法找到的商品。让全世界认识到这一点十分重要。有效使用能源非常重要。正如你所知道的，石油是对世界经济发展起着重大作用的产品之一。迄今为止，我们还没有勘探到大量新的石油资源。日益增长的需求和生产力正在消耗我们的全球资源。所以很关键的就是我们一定要共同有效分享我们的石油资源。我们必须意识到，我们是在使用一种在日益减少的商品，而且这种商品所具有的价值远比我们消耗它所获得的价值高得多。

有人曾经说过，从 20 世纪 70 年代起，沙特阿拉伯作为石油输出国组织的成员国，上报给石油输出国组织的石油储量在近三十年的时间里都没有发生过变化，因此很多人说沙特阿拉伯的石油储量有点被夸大了。您对此有何评论？

我们上报的数字并没有被夸大。我想说的是这些数字还算保守的。每年我们都会确保填充我们开采的等数量的原油。我们通过增加储量以弥补我们的产量。这是通过好几项措施来实施的，其中之一是通过提高石油生产技术，提高生产效率；另一项措施是勘探新的石油资源。每年我们都能够通过新发现的石油资源或者新的石油开采技术来弥补我们的生产消耗。所以我们提供的数字是更为保守而不是夸大的数字。因此我不同意上述观点。

这很有意思。您刚刚提到全世界所面临的能源可持续利用问题。可再生能源的利用给沙特阿拉伯等传统石油输出国家带来了一些威胁。您如何看待促进新能源的开发与 GDP 可持续增长之间的平衡？

必须表明，我并不把这个问题看成是一种竞争，我宁可将它看成是一种互补。我们新发现的资源越多，我们开发的新能源就越多，对世界就会越有利。正如我之前告诉你的，我们使用的是一种正在不断被消耗的商品。世界开发的可替代能源越多，对世界就越有利，也对沙特阿拉伯越有利，因为这样我们就不必再为为世界提供石油而感到压力。就在最近几年，在一个地区，当我们面临地理政治问题时，石油价格就会攀升。这会对世界经济造成现实的影响。我们真的不希望在沙特阿拉伯看到这种局面。我认为，任何新能源，无论是太阳能或其他能源都可以加以利用。在沙特阿拉伯，我们最好是利用太阳能来发电，因为我们日照充足。此外还有风能、水能，甚至核能。但是可替代能源还不像传统的能源那样高效。

您认为原油应当处于什么样的价格范围内才能让石油输出国组织觉得适宜于维持在可持续利用水平上呢？

石油输出国组织成员国正在扮演着对世界负责的角色，这与其他组织对其的指责恰恰相反。它扮演的角色是一边保护这一宝贵的商品，一边满足全世界的需求，并使其价格对于生产者和消费者都同样公平。我认为以前所宣布的 80—100 美元的价格对所有国家都是一个合适的价格，我们不希望它攀升。另外，石油的价格不会是固定不变的，这是世界通货膨胀以及全世界所有其他商品的价格指数共同作用的结果。正如你所知，黄金的

价格正在飞速上扬。白银、棉花、咖啡和小麦的价格也在急速攀升。这些商品价格的涨幅都超过了 100%。因此价格上涨的并不仅仅是石油，但是人们只关注石油。投机商们对石油的关注，夸大了该商品的供求情况。

如果可以谈得更加详细一点，作为一个主要的石油输出国，拥有如此丰富的自然资源是天赐的幸运。有一天我们所有人都会面临自然资源消耗殆尽的状况，沙特阿拉伯作为一个国家，会采取什么措施来确保国内其他产业的平衡发展呢？

我们不会坐等这一宝贵的商品消耗殆尽的。私有化进程一直都在进行之中。我们是一个相信自由企业的国家。我们大部分的企业都是私有的，甚至一些上市公司也转变成私有公司。唯一没有出现私有化的行业是政府资助的行业，比如电力行业，因为电力是以极低廉的价格出售给公众的。因此我们要等到某个行业的价格水平达到足够支撑自身发展的时候，才能够进行私有化。但是经济领域的所有其他行业，如通信行业和银行业等，都进行私有化了。因此我们没有等到石油耗竭的那一刻。

另一个问题是工业化。我们希望确保国家在其他行业的收入至少能够支撑国家的发展。我们正在通过增大工业化的力度和发展服务行业来逐步增加非石油行业的税收。国家正在朝这个方向迈进。我们认识到，有一天自然资源会枯竭。根据我们的报告，我们耗尽资源的那一天不会很快到来，但肯定会到来。我们也在对我们的经济进行相应的规划。

现在让我们涉及一点地缘政治的问题。沙特阿拉伯在维持中东地区的局势稳定方面起着关键作用。鉴于该地区目前正在产生大量的冲突，您认为该

如何解决？

你要从整体上对这一地区进行探讨。我们所有人都对该地区正在发生的这些变革而感到吃惊。沙特阿拉伯主要关心的是这些国家人民的福利。在当前阶段要对局势的进展做出评估很困难。我认为我们应当鼓励和支持民众为了他们国家的利益所选择的任何变革。我们不希望看到有民众丧生，我们不希望看到国家的基础设施遭到毁坏。我们拥护政治和经济上的稳定。我们只有静观其变。作为穆斯林文明的摇篮，沙特阿拉伯正在认真履行其职责，以确保我们会采取有利于中东各国利益的行动。

沙特阿拉伯是阿拉伯联盟的一名活跃成员。全世界不同地区正在越来越紧密地相融合。阿拉伯联盟或者整个阿拉伯世界也不例外。您如何看待阿拉伯联盟目前所起的作用？您认为阿拉伯世界未来会形成一体化吗？

真正阻碍阿拉伯世界的经济发展和向着更加稳定与政治上正确的体系迈进的因素是巴勒斯坦地区的冲突。该冲突已夺走了很多生命，并阻碍了该地区的发展。阿拉伯联盟自身问题的焦点一直是如何解决这些问题，以便更多地去关注进一步的经济一体化。经济一体化一直以来都因以色列人和巴勒斯坦人的冲突所引发的政治问题而无法实现。

您在过去三年半任驻华大使期间，对中国印象最为深刻的是什么？

当我第一次来中国时，我印象最为深刻的是中国人民所表现出来的友好，他们对待人生的积极态度，他们对外国人的友善，他们的热情好客。关于中

国的发展，无论走到哪里，我都能看到许多发展的迹象。给我印象最深刻的是基础设施建设，诸如铁路、公路、机场和海港，我目睹了中国很多方面的发展。此外，还有技术方面的进步，比如太空计划。我认为中国正在进入一个真正吸引全球目光的时期，这个国家所取得的巨大成就，我真的非常欣赏。

您如何看待中沙双边关系？

当前中沙双边关系非常稳定。我们在努力地改善中沙关系并力争在所有领域发展良好关系，如文化、经济、旅游，当然尤其是在政治领域。两国政府机构也组织人员进行过多次互访。我们正在向着两国间的战略伙伴关系的方向迈进。两国有着共同的价值观，两国都尊重彼此的领土完整。我认为我们在未来会看到两国在经济关系上的进一步发展。我们互相在对方国家有关乎国计民生的投资项目。我们的大公司——沙特基础工业公司在中国注入了多项巨额投资。我们建立了炼油厂和石油化工厂，同时我们也在沙特阿拉伯的工业设施当中引进了中国的投资。我认为两国关系正在不断深入，并希望得到进一步的强化和改善。在教育合作方面，我们目前有一千多名留学生在中国的大学里深造。这些留学生在毕业后会回到国内，他们都是中国的和平大使。我对与中国的关系非常乐观。

您提到中国和沙特阿拉伯有着相似的价值观，是哪些方面的价值观呢？

哦，从根本上讲，两国的文化当中都提倡尊老爱幼和尊重人权。两国都倡导不干涉他国的内部事务。两国从根本上都是热爱和平的国家。我可以举出很多相似的价值观，当你身处中国和沙特阿拉伯时，你会看到两国人民都